

Проекты по международным водным путям

Примечание: данная мера политики применяется к проектам, финансируемым Международной финансовой корпорацией (МФК). В случае возникновения сомнений, любое определение того, что является приемлемым для МФК в рамках данной политики, выносится вице-президентом по вопросам инвестиционной деятельности совместно с вице-президентом по корпоративной ответственности за сохранение окружающей среды, а также с Техническим и экологическим департаментом, а также Юридическим департаментами. Вопросы следует направлять на имя заместителя директора Экологического отдела МФК.

Применение политики

1. В оперативную политику МФК включены следующие виды международных водных путей:
 - a) Любые реки, каналы, озера или аналогичные водоемы, которые создают границу между двумя или более государствами, или любые реки или водоемы на поверхности земли, протекающие по территории двух или более государств вне зависимости от их членства в МФК;
 - b) Любой приток или иной водоем на поверхности земли, являющийся частью любого водного пути, указанного в пункте (a) выше; и
 - c) Любой залив, пролив или канал, ограниченный территориями двух или более государств или, если он расположен на территории одного государства, то признающийся в качестве необходимого канала связи между открытым морем и прочими государствами, так же как и любая река, впадающая в такие воды.
2. Настоящая политика применяется в отношении следующих видов проектов:
 - a) Проектов в области гидроэлектростанций, ирригации, паводкового контроля, навигации, осушения, водоснабжения и канализации, промышленности, а также аналогичных проектов, в которых задействовано использование международных водных путей или их загрязнение в соответствии с вышеуказанным пунктом 1; и
 - b) Подробные конструктивно-строительные исследования проектов в соответствии с п. 2(a) выше в рамках инвестиций МФК или услуг, не связанных с кредитованием.

Соглашения/договоренности

3. Проекты по международным водным путям могут влиять на отношения между МФК и ее членами, а также между государствами (независимо от членства в МФК). МФК признает тот факт, что сотрудничество и добрая воля стран с общей водной границей имеют чрезвычайно важное значение для эффективного использования и охраны водных путей. Поэтому она придает большое значение заключению в данных целях соответствующих соглашений или договоренностей между странами с общей водной границей по всему водному потоку или какой-либо его части. В случаях, когда не удастся разрешить разногласия между государством-бенефициаром и другими прибрежными государствами, то прежде чем приступать к финансированию проекта, МФК обычно настоятельно рекомендует государству-бенефициару провести серьезные переговоры с прочими прибрежными государствами в целях достижения соответствующих соглашений или договоренностей.

Уведомление

4. МФК и спонсор проекта следят за тем, чтобы поиск решений по международным аспектам проекта по международному водному пути начинался максимально быстро. В случае предложения такого проекта, спонсор проекта или МФК (с согласия спонсора проекта) требуют, чтобы государство-бенефициар, в том случае, если оно еще не сделало этого, официально уведомило другие прибрежные государства о предполагаемом проекте и его деталях.¹ Если государство-бенефициар укажет спонсору проекта или МФК на то, что оно не желает выступать с таким уведомлением, то обычно это делает спонсор проекта или МФК (с согласия спонсора проекта).² Если государство-бенефициар также возражает против того, чтобы это сделал спонсор проекта или МФК, или если требуемое уведомление не происходит в силу того, что спонсор проекта не дает своего согласия, то МФК прекращает оформление проекта. Членам Совета директоров МФК, занимающимся данным вопросом, сообщают о таком развитии событий и о любых последующих шагах.

5. МФК выясняет, заключили ли прибрежные государства соглашения или достигли договоренности, или создали институциональные рамки в отношении соответствующего водного пути. В последнем случае, МФК устанавливает объем деятельности и функций учреждения, его участие в предлагаемом проекте, помня при этом о возможной необходимости уведомления учреждения.

6. Вслед за уведомлением, и если другие прибрежные государства выдвигают возражения против предлагаемого проекта, МФК в соответствующих случаях может назначить одного или нескольких независимых экспертов³ для изучения вопросов. Если МФК решит продолжать работу по проекту невзирая на возражения других прибрежных государств, то МФК извещает их о своем решении.

Исключения в отношении требования об уведомлении

7. Разрешены следующие исключения в отношении требования МФК об уведомлении других прибрежных государств о предполагаемом проекте:

- a) В отношении любых текущих схем, проектов с дополнениями или изменениями, которые требуют реорганизации, строительства или внесения других изменений, которые по мнению МФК:
 - i) Не изменят в неблагоприятном отношении качество или количество водных потоков в направлении других прибрежных государств; и
 - ii) Не претерпят неблагоприятного воздействия в результате возможного водопользования другими прибрежными государствами.

¹ В деталях проекта содержатся достаточно подробные технические спецификации, информация и прочие данные, позволяющие другим прибрежным государствам как можно точнее определять возможность того, что предлагаемый проект нанесет существенный ущерб за счет лишения доступа к воде, загрязнения или по другим причинам. Сотрудники МФК должны быть удовлетворены полнотой деталей проекта, достаточной для вынесения такого суждения. Если деталей проекта на время представления уведомления не будет, то их предоставляют в распоряжение других прибрежных государств максимально быстро после такого уведомления.

² Для целей данного уведомления МФК может потребоваться помощь соответствующих членов Совета директоров МФК.

³ Если для продолжения оформления проекта требуется мнение независимого эксперта, то данный процесс должен начинать вице-президент по инвестиционным операциям. Совместно с вице-президентом и Главным юрисконсультантом вице-президент по инвестиционным операциям отбирает одного или нескольких независимых экспертов и разрабатывает необходимое техническое задание. При отборе экспертов может потребоваться помощь Всемирного банка. Отобранные эксперты не могут быть гражданами ни одной из прибрежных стран, о которых идет речь, и не могут иметь других конфликтов интересов в данном вопросе. Экспертам предоставляется справочная информация и помощь, необходимая для успешного завершения работы. Техническое задание экспертов требует, чтобы они изучили детали проекта. Если они сочтут необходимым проверить детали проекта или предпринять какое-либо связанное с этим действие, то МФК делает все возможное для оказания помощи в данном вопросе. Эксперты собираются на специальные совещания до тех пор, пока они не представят свой отчет вице-президенту по инвестиционным операциям. У экспертов нет права на принятие решений в области оформления проекта. Их техническое заключение используется исключительно в целях МФК и ни в коей мере не определяет права и обязательства прибрежных государств. Их заключения рассматриваются вице-президентом по инвестиционным операциям совместно с вице-президентом и Главным юрисконсультантом.

Данное исключение применимо лишь в отношении мелких добавлений или изменений к существующей схеме. Оно не касается работ и деятельности, выходящих за рамки первоначальной схемы, изменяющих ее характер, или столь сильно изменяющих или расширяющих их объем, что они очевидно становятся новой или другой схемой. В случае возникновения сомнений относительно пределов, за которыми проект перестает соответствовать критериям данного исключения, информация доводится до сведения членов Совета директоров МФК, представляющих обеспокоенные прибрежные государства, и для ответа им предоставляется не менее двух месяцев. Даже если проекты соответствуют критериям данного исключения, МФК пытается обеспечить соблюдение требований любого соглашения или договоренности, достигнутых между прибрежными государствами.

- b) Обзоры водных ресурсов и изучение технической выполнимости проектов то международным водным путям или связанных с ними проектов. Тем не менее, спонсор проекта, предлагающий проведение такой деятельности, включает в техническое задание по такой деятельности изучение всевозможных прибрежных вопросов.
- c) Любой проект, связанный с притоком международного водного пути, где приток протекает исключительно по территории одного государства, а государство расположено в самом нижнем его течении, кроме случаев, когда возникает обеспокоенность в связи с тем, что проект может нанести существенный вред другим государствам.

Презентация займов членам Совета директоров МФК

8. По каждому проекту, связанному с международным водным потоком, в отчете Совета директоров МФК речь идет о международных аспектах проекта и содержится заявление о том, что сотрудники МФК рассмотрели данные аспекты и удовлетворены тем, что:

- a) существующие вопросы охвачены соответствующим соглашением или договоренностью между государством-бенефициаром и другими прибрежными государствами; или
- b) другие прибрежные государства дали государству-бенефициару или МФК положительный ответ в виде согласия, отсутствия возражений, поддержки проекта или подтверждения того, что реализация проекта не нанесет ущерба их интересам; или
- c) во всех остальных случаях, по оценке сотрудников МФК, реализация проекта не нанесет существенного вреда другим прибрежным государствам, и ему не будет нанесено существенного вреда при возможном водопользовании со стороны других прибрежных государств. В приложении к Отчету Совета директоров также содержатся основные характеристики любого возражения и, там где это необходимо, отчет и заключения независимых экспертов.

Карты

9. В документацию по проекту международного водного пути включена карта, на которой четко указан водный путь и размещение компонентов проекта. Данное требование касается Краткого экологического обзора и Отчета Совета директоров, а также любых внутренних меморандумов, касающихся прибрежных вопросов в связи с реализацией проекта. Карты подготавливаются и визируются в соответствии с положением 7.10 Административного руководства Всемирного банка, *Картографические услуги*, и его приложениями.

10. Тем не менее, включение карт в указанные документы, за исключением внутренних меморандумов, зависит от любого общего указания или решения вице-президента по инвестиционной деятельности, принятого совместно с вице-президентом и Главным юрисконсультантом, о частичном или полном невключении карт государства-бенефициара.

